

ბარათების მასალები

ხევსურეთი შატლი.  
ხევსურეთი შატლი.  
ხევსურეთი შატლი.  
ხევსურეთი შატლი. ალაგაშრობა.  
ხევსურეთი შატლი. წყაროსთან.  
ხევსურეთი. ცხენსაგარის ხედი.  
ხევსურეთი. დიკლო. „ქვიტიკირი“  
ხევსურეთი. დიკლო. „ქვიტიკირი“  
ხევსურეთი. შენაკო. „ქვიტიკირი“  
ხევსურეთი. ბარისახო.

ПЕРЕЧЕНЬ ОТКРЫТОК

Хевсурети. Шатли.  
Хевсурети. Шатли.  
Хевсурети. Шатли.  
Хевсурети. Шатли. Молодежь.  
Хевсурети. Шатли. У родника.  
Хевсурети. Вид с крепости.  
Хевсурети. Дикло. «Квиткири»  
Хевсурети. Дикло. Фасад жилого дома.  
Хевсурети. Шенako. Жилой дом «Квиткири»  
Хевсурети. Барисахо.

LIST OF POSTCARDS

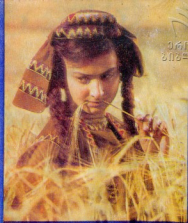
Khevsureti. Shatli.  
Khevsureti. Shatli.  
Khevsureti. Shatli.  
Khevsureti. Shatli. At the spring.  
Khevsureti. Shatli. Near the tower.  
Khevsureti. Shatli. Young.  
Khevsureti. Diclo. „Kvitkiri“  
Khevsureti. Diclo. The house of Kvitkiri.  
Khevsureti. Shenako. The living house „Kvitkiri“  
Khevsureti. Barisakho.



10 открыток  
Цена 35 коп.

№ 3/21

РХ 4343/1



საქართველოს  
ფოსტის მსახურისთვის

საქართველო  
ХЕВСУРЕТИ  
KHEVSURETI

Хевсурети. Шатли  
Фото О. Туркия  
Редактор М. Эрстави



საქართველო  
საქართველო

საქართველო, შატალი... ეს არის მთებისა და ვაკეების ზედა ნაწილი, სადა მთა და ვაკე ერთმანეთს ერწყმის.

საქართველო, შატალი... საქართველო, შატალი... მთა და ვაკე ერთმანეთს ერწყმის.

საქართველო, შატალი... საქართველო, შატალი... საქართველო, შატალი...

საქართველო, შატალი... საქართველო, შატალი... საქართველო, შატალი...

Хевсури, Шатали... Какое же очарует его восхищением на неподвижном высоте горы, бархатное небо, лабиринт окутанных туманом крепостей с бойницами.

Хевсури — древняя грузинская народность. Хевсури расположены в верхних реках Асса, Аргви и Хевсуретской Арагии. Главной Кавказской водораздел делит его на две части: на Параветскую и Параветскую Хевсурети. Центр Параветской Хевсурети — Шатали, Параветской — Барнакхо.

Шатали — крупнейшая крепость. Ее основная часть возвышается на скалистом мысу. Шаталиские дома-крепости трех-пятиэтажные. Они построены прочно и красиво. Вокруг укрепленного дома-крепости Шатали было трудно для врагов, тем более, что он окружен скалистыми горами.

Была известность и трудолюбивость Хевсурети издавна в области преданий. Немало жаль, пропала это в современной культуре и народному сознанию.

Православит женщины одежда хевсура, украшенная симметрично вышитым орнаментом.

Khvsureti, Shatili... everybody is fascinated at seeing mountains filling their peaks in the turquoise sky and labyrinth of tower-houses.

Khvsureti are an ancient Georgian people. Khvsureti is situated in the upper reaches of the Asa, Argvi and Khvsurian-Aragvi Rivers.

The Main Caucasian Range divides Khvsureti into two parts—Piraketa with the centre of Shatili and Piraketa with the centre of Barnakho.

It is wonderful that the main and the most ancient part of the village of Shatili is built on the rock.

Four-storeyed towers were close to one another on the very edge of the precipice creating a small, inaccessible to enemies.

Old Khvsurian costume is very picturesque with a brightly-coloured ornate ornaments.

Nowadays Khvsureti, like all remote provinces of Georgia is brought in close touch with modern culture and the up-to-date standard of living.

ՀԱՅԿԵՍՏԱՆԻ  
ՀԱՅՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ  
ՊՐԻՆԿԻՍՆԵՐԻ  
ՊՐԻՆԿԻՍՆԵՐԻ

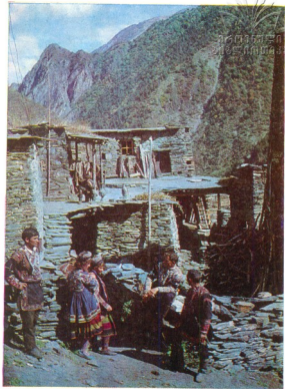


გვერდითი ზაფხული წყაროებში.  
Хевсурეთი. Шатали. У родника  
Khevsureti. At the spring.



Фото О. Туркия  
Редактор М. Эристави

Тбилиси, 1972.  
39 02040. ТЦП. Зак. № 178. Тираж 25.000. Цена 3 коп.



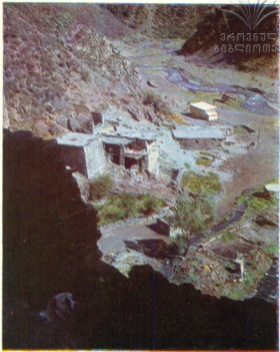
ბეკუაშვილი შატილა ასლგაბაძის  
Хевсуреტი Шатили Молодежь  
Khevsureti, Shatili, Louth.



Фото О. Туркина  
Редактор М. Эрстави

Тбилиси. 1972.  
УД 02040. ТЦП. Зак. № 178. Тираж 25.000. Цена 3 коп

საქართველოს  
გეოლოგიური



Էջևսրետի ցոյցակննդի տեսք.  
Khevsureti. View from the tower.  
Khevsureti. Sight from the tower.



-----

-----

-----

-----

-----

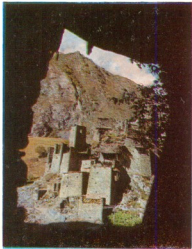
Փոփո Օ. Կրկն  
Րեդակտոր Մ. Մրնստե

Երևան, 1972.  
ՄՅ 02040. ԽՄՄ. Հոկ. № 178. Կրոճ 25.000. Շնն 3 կո





წიგნიანობის  
სახელმწიფო



ხევსურეთი, შატილი.  
Хевсуреტი, Шатили.  
Khevsureti, Shatili.



საქართველოს  
ხალხთა რესპუბლიკის  
ქვეყნული ბიბლიოთეკა

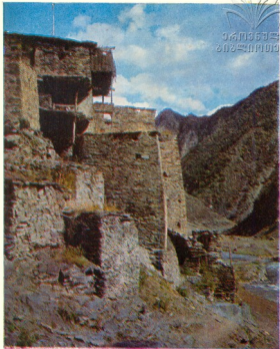
-----  
-----  
-----  
-----  
-----

Фото О. Туркина  
Редактор М. Эрцстави

თბილისი, 1972.  
УЭ 02040. ТЦП. Зак. № 178. Тираж 25.000. Цена 3 коп.



ՃԱՊՅԵՑՅՈՒ  
ՆՈՑՔՈՐԴՈՒՄ ԵՍ



ფეხსტანის მუზეუმის „მეჩვენებელი“  
Xevsureti Shenaiko. Жилой дом.  
Khevsureti Shenaiko. The living house.



ფოტო О. Турция  
Редактор М. Эристави

თბილისი, 1972.  
УЭ 02040. ТЦП. Зак. № 178. Тираж 25.000. Цена 3 коп



წიგნიანობის  
სახელმწიფო

ქვესურეთი, ბარსაკო.  
Xevsureti, Barisako.  
Khevsureti, Barisakho.



Фото О. Туркия  
Редактор М. Эрстави

Тбилиси, 1973.  
УЭ 02040. ТЦП. Зак. № 178. Тираж 25.000. Цена 3 коп



ნაციონალური  
ბიბლიოთეკა

გვერდები. შტატი.  
Хевсуреტი. Штати.  
Khevsureti. Shatili.



ფოტო ო. ტურენი  
რედაქტორ მ. ზრისთავი

თბილისი. 1972.  
УЭ 02040. ტ.ს.ს.ლ. ზაკ. № 178. ტირაჟი 25.000. ცენა 3 კოპ.





საქართველო  
ბიბლიოთეკა

სვეტიცხოველ. ტყვეობა. „კვიციანი“  
Khevsureti. Dicho. Фасад жилого дома.  
Khevsureti, Dicho, The front of „Kvitskari“



Фото О. Туркия  
Редактор М. Эривани

Тбилиси, 1972.  
УЭ 02040. ТЦП. Зак. № 178. Тираж 25.000. Цена 3 коп.



საქართველო  
სივლიერება

ქვეყნის დიპლო „კვიტირი“  
Хевсурети Дипло „Квиткири“  
Khevsureti Dicho „Kvitkiri“.

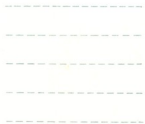


Фото О. Туркия  
Редактор М. Эристави

Тбилиси, 1972.  
УЭ 02040. ТЦП. Зак. № 178. Тираж 25.000. Цена 3 коп.



წიგნიანობის  
სამართლები

ქვეყნის მშენებელი,  
ქვეყნის შათნის,  
Kheveureti. Shatili,



Фото О. Туркия  
Редактор М. Эристави

Тбилиси, 1972.  
УЭ 02040. ТЦП. Зак. № 178. Тираж 25.000. Цена 3 коп.

ქვეყნის მშენებელი,  
ქვეყნის შათნის,  
Kheveureti. Shatili,



Фото О. Туркия  
Редактор М. Эристави

თბილისი, 1972.  
УЭ 02040. ТЦП. Зак. № 178. Тираж 25.000. Цена 3 коп.